

## OVIEDO 2021

Invitée à juger à Oviedo en Juin, rien ne garantissait le maintien de cette manifestation en Asturies, une des premières à se dérouler dans des conditions sanitaires encore difficiles. Quel plaisir donc de pouvoir renouer avec les expositions et en particulier avec un cheptel de qualité présent ce jour-là. Merci mille fois au Président, M. Daniel Diaz Magadan, à Carolina Casado Rodriguez et à leurs équipes de m'avoir accueillie. C'est également avec plaisir que j'ai retrouvé Marina Fano dont les compétences en secrétariat bilingue ne sont plus à démontrer et qu'elle réalise avec une passion intacte.

Compte tenu de l'absence de participation de Malinois et de Laekenois, la participation des poils longs était très satisfaisante et le niveau d'ensemble de réelle qualité.

Les groenendaels se sont considérablement améliorés ; en effet quelques alliances judicieuses avec des étalons de Belgique, de France et d'Italie ont permis d'atténuer la lourdeur des têtes et d'introduire davantage d'élégance. Certaines classes étaient encore hétérogènes, attestant de cette évolution et l'ensemble était de bonne qualité. A noter trois très beaux champions, en particulier la femelle, alliant puissance et élégance.

Les tervuerens, plus nombreux, étaient de bon gabarit, avec une ossature qu'il convient de préserver et des corps souvent bien construits. Les couleurs sont fauves bien chaud ou sable charbonné typique. Attention cependant aux lignes de têtes avec la résurgence fréquente de chanfreins busqués et de truffes plongeantes ; de face, l'expression reste plaisante, mais la structure n'est pas respectée. Quelques poitrails très étroits, qui faut essayer de corriger aussi. J'ai mis l'accent sur les allures car les têtes et les corps présentaient des qualités et des défauts assez similaires. Ainsi, le 2ème de la classe ouverte mâle, un très beau sable allural, a perdu sa place de premier, se défaissant aux allures qu'il maîtrise encore mal. Un défaut de jeunesse !

La Best est une championne mature de type classique en parfait état de fourrure fauve chaud, à l'excellente présentation fière qui allie l'élégance à des qualités de lice.

Je remercie tous les exposants pour leur participation et leur écoute, l'intérêt des éleveurs avec lesquels les échanges ont été fructueux, la passion de tous. L'organisation était parfaite, le lieu très adapté et la convivialité de mise, comme toujours en Espagne. Les masques n'ont pas réussi à cacher les sourires ni à empêcher les échanges et l'accueil était exceptionnel !

Michèle BIDAULT

OVIEDO 2021

Invitada como jueza en Oviedo en Junio, nada garantizaba que se mantuviese este evento en Asturias, uno de los primeros a desarrollarse en las actuales condiciones sanitarias todavía difíciles. Que placer poder reanudar las exposiciones y en particular con un grupo de la calidad presente ese día. Mil gracias al presidente, el Señor Daniel Diaz Magadan, a Carolina Casado Rodríguez y a sus equipos de haberme acogido. Igualmente fue un placer encontrarme a Marina Fano cuyas competencias en secretariado bilingüe no tienen que demostrarse ya que las realiza con una pasión intacta.

Teniendo en cuenta la ausencia de participación de Malinois y de Laekenois, la participación de los de pelo largo fue muy satisfactoria y el nivel en conjunto de verdadera calidad.

Los Groenendaels han mejorado considerablemente, de hecho, algunas sensatas alianzas con sementales de Bélgica, de Francia y de Italia han permitido atenuar la pesadez de cabezas y de introducir más elegancia. Ciertas clases estaban todavía heterogéneas atestiguando esta evolución y el conjunto era de buena calidad. Digno de notar los tres muy bellos campeones, en particular la hembra, aliando potencia y elegancia.

Los Tervuerens, más abundantes, eran de buena talla, con una osamenta que les conviene conservar y con cuerpos a menudo bien construidos. Los colores son rojo fuego o sables bien carbonados típicos. No obstante, cuidado con las líneas de las cabezas y la reaparición frecuente de hocico pinzado y de trufas caídas; de cara la expresión sigue siendo bella pero no se respeta la estructura. Algunos pechos muy estrechos, que hay que tratar también de corregir. Yo hice hincapié sobre la apariencia porque las cabezas y los cuerpos presentaban cualidades y defectos muy similares. Así que, el segundo de la clase abierta macho, un muy bello macho color sable de aspecto magnífico, ha perdido la primera plaza, debido a las marchas que aún no domina bien. ¡Un defecto de juventud!

La mejor es una campeona madura de tipo clásico con un manto en perfecto estado, rojizo cálido. A la excelente presentación orgullosa se suma la elegancia, cualidades importantes para una reproductora.

Agradezco a todos los expositores su participación y su actitud receptiva, el interés de los criadores con los cuales los intercambios fueron fructíferos, la pasión de todos. La organización fue perfecta, el lugar muy adecuado y facilidad de realización como siempre en España. Las mascarillas no han logrado ocultar las sonrisas ni impedir los intercambios. La acogida fue excepcional!

Michèle BIDAULT